



## BUDAPEST XXI. KERÜLET CSEPEL ÖNKORMÁNYZATA KÉPVISELŐ-TESTÜLET

### Jegyzőkönyv

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete **2018. január 24-én (szerda) 17.00 órai** kezdettel a Polgármesteri Hivatal Nagytanácstermében (1211 Bp. XXI. ker. Szent Imre tér 10. földszint 5.) megtartott **nyílt** üléséről

**Jelen vannak:**

|                |                |
|----------------|----------------|
| Borbély Lénárd | polgármester   |
| Ábel Attila    | alpolgármester |
| Morovik Attila | alpolgármester |

Balogh Ernő, Bercsik Károly, Czibulyáné Szondai Szilvia, Dobák István, Horváth Gyula, Hudák János, Kovács Dániel, Makray Barbara, Noé László, Pákozdi József, Pintér Józsefné, Szenteczky János, Szuhai Erika, Takács Krisztián, Takács Mónika, dr. Tenk András, Zupkó János

**Összesen:** 20 képviselő

**Igazoltan távol:** Borka-Szász Tamás

### További meghívottak, jelenlévők:

|                         |                                              |
|-------------------------|----------------------------------------------|
| Arató Réka              | Városkép Kft. megbízásából                   |
| Baksa Lajos             | Városépítési Iroda, irodavezető              |
| Balczó András           | többszörös olimpiai- és világbajnok öttusázó |
| Bangóné Borbély Ildikó  | országgyűlési képviselő                      |
| Bata Zoltán             | Informatikai Iroda munkatársa                |
| Csizmarik Anna          | Polgármesteri kabinet, protokoll asszisztens |
| Dobos Sára              | Polgármesteri Titkárság, titkárságvezető     |
| dr. Juhász György       | Tóth Ilona Egészségügyi Szolgálat            |
|                         | intézményvezető, főigazgató főorvos          |
| dr. Szeles Gábor        | jegyző                                       |
| dr. Vincze Anikó        | aljegyző                                     |
| Dudás Zoltán            | Budapest Főv. Kormányhivatala XXI. kerületi  |
|                         | Hivatala, kerületi hivatalvezető             |
| Furák János             | Gazdasági Szolgáltatások Igazgatósága,       |
|                         | igazgató                                     |
| Glózné Németh Magdolna  | Polgármesteri titkárság, titkárnő            |
| Győrfiné Gál Edit       | Polgármesteri Kabinet, protokoll asszisztens |
| Halmos Istvánné         | Polgármesteri kabinet, tanácsadó             |
| Hirholczné Faragó Tünde | Csepeli Csodakút Óvoda, intézményvezető      |
| Hollainé Fekete Anna    | Főépítési Iroda munkatársa                   |
| Horváth Andrea          | Adóügyi Iroda, irodavezető                   |
| Kovács Mária            | Városrendezési irodavezető                   |
| Kuczbél András          | Üzemeltetési Ágazat, csoportvezető           |
| Kunszt Árpád            | Csepeli Városkép Kft. munkatársa             |
| Metz Tímea              | Intézményfelügyeleti Ágazat, ágazatvezető    |

Majorné Sándor Beáta  
Muraközi Dóra  
Nagy Ákos

Nagy Gabriella  
Nagyné Kovács Tímea

Négyesiné Mizsák Alexandra  
Németh Tünde  
Pátyiné dr. Garai Andrea  
Pintér Bence  
Pócsik Roland  
Remete Dóra  
Sághi Jenő  
Samna Gábor  
Süle László

Szedes Istvánné  
Szilágyi Sándor

Szmola Beáta

Tamás Judit  
Tóth János  
Trefán László  
Ujj Krisztina  
Vida István

Szervezési Iroda, ügyintéző  
Polgármesteri Kabinet, protokollfőnök  
Csepeli Városgazda Zrt.  
Ingatlan-gazdálkodási és Társasház-kezelési  
Főosztály, főosztályvezető  
Informatikai Iroda munkatársa  
Humán Szolgáltatások Igazgatósága,  
intézményvezető  
Szervezési iroda, irodavezető-helyettes  
Üzemeltetési Ágazat munkatársa  
Igazgatási Ágazat, ágazatvezető  
Polgármesteri Kabinet, sajtóreferens  
Informatikai Iroda munkatársa,  
Polgármesteri Kabinet, kabinet asszisztens  
Közterület-felügyelet, igazgató  
Polgármesteri Kabinet, kabinetfőnök  
Csepeli Városfejlesztési és  
Gazdaságfejlesztési Nonprofit Kft., ügyvezető  
igazgató  
Városgazdálkodási Ágazat, ágazatvezető  
BRFK XXI. kerületi Rendőrkapitányság,  
kapitányságvezető  
Polgármesteri Kabinet, fejlesztések,  
beruházások ellenőrzéséért felelős referens  
Családtámogatási Iroda, irodavezető  
Dél-Pesti Tankerületi Központ, igazgató  
Csepeli Városgazda Zrt., vezérigazgató  
Szervezési Iroda, ügyintéző  
Csepeli Városkép Kft., ügyvezető igazgató

#### Napirend előtt:

**Borbély Lénárd** köszönti a megjelenteket, a Képviselő-testület jelenlévő tagjait, külön köszönti Bangóné Borbély Ildikó országgyűlési képviselőt, valamint nagy tisztelettel köszönti Balczó András olimpiai bajnok öttusázót, majd átadja a szót Arató Rékának.

**Arató Réka** köszönti a megjelenteket, majd felkéri a jelenlévőket, hogy énekeljék el közösen a Himnusz-t.

(közös ének)

A Himnusz eléneklése után a következőképpen köszönti Balczó Andrást:

„Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata köszönetét és elismerését kívánja kifejezni a kiemelkedő eredményeket elért csepeli díjazottaknak, aki öregbítették a kerület jó hírét. Balczó Andrást minden idők legjobb öttusázóját 1955-ben egy országos versenyen Benedek Ferenc fedezte fel. A 17 éves fiút szülei beleegyezésével érettségije után Budapestre vitte ahol a Csepel SC sportolója lett. Balczó Andrást kivételes tehetsége fantasztikus elhivatottsággal és akaraterővel párosulva segítette győzelemről győzelemre. Csapatban kétszer, Rómában és Mexikóban lett olimpiai bajnok, Münchenben egyéni győzelemmel koronázta meg pályafutását. A világbajnokságok során 19 érmet, köztük 10 aranyérmet nyert.

Pályafutásáról 1976-ban *Küldetés* címmel Kósa Ferenc készített nagysikerű filmet, amelyet azonban rendszerellenes, kritikus hangja miatt három hét után levettek a mozik műsoráról.

Egy vele készült interjúban azt mondta, hogy azt szeretné, ha a neve mellett csak annyi jelenne meg, hogy többszörös olimpiai- és világbajnok, vagy esetleg az, hogy kiöregedett sportoló, esetleg az, hogy Isten kegyeltje.

Gratulál Csepel Díszpolgárának, a Nemzet Sportolójának, Isten kegyeltjének, a Magyar Sportújságírók Szövetsége és a Magyar Olimpiai Bizottsága *Életmű díjához*.

*(Polgármester úr átadja az Önkormányzat ajándékát, közben hosszú taps a nézők soraiban. -jkv.-író)*

**Borbély Lénárd** a csepeliek nevében gratulál Balczó Andrásnak egész életéhez, életművéhez.

Megnyitja a Képviselő-testület ülését, majd megállapítja, hogy 20 fő képviselő van jelen, így a Testület határozatképes.

Bejelenti, hogy Borka-Szász Tamás képviselő úr a távollétét előre jelezte, ezért hiányzása igazoltnak tekinthető.

Tájékoztat, Hudák János képviselő úr jelezte, munka elfoglaltság miatt legkésőbb 18 óra 30 perckor el kell mennie az ülésről, ezért, ha addig az ülés nem fejeződik be, akkor az ülés további részéről való hiányzása igazoltnak tekintendő.

Ismerteti, hogy a mai Képviselő-testületi ülésen 18 napirendi pontot kíván előterjeszteni, amelyből egy, a 18. számú, „*Javaslat önkormányzati lakás piaci alapon történő bérbeadására vonatkozó döntés meghozatalára*” című előterjesztés sürgősségi minőségű és 5. napirendi pontként javasolja megtárgyalni, majd a napirend-tervezetre vonatkozóan kérdéseknek ad hely.

### **Kérdés:**

**Dobák István** elmondja, hogy pénteken 14 óráig csupán 6 előterjesztést kaptak meg a napirendek közül, majd felsorolja, hogy mely előterjesztéseket nem kapták kézhez időben. Jelzi, sajnálattal kell közölnie, hogy az anyagok 58 %-át nem kapták meg időben és ez azt jelentette, hogy a Pénzügyi, Ellenőrzési és Ügyrendi Bizottság meglehetősen felkészületlenül tartotta meg az ülését.

**Borbély Lénárd** megjegyzi, amint azt bizonyára Képviselő-társa is tudja, a Képviselő-testület által egyhangúlag elfogadott Szervezeti és Működési Szabályzat (SZMSZ) szerint az anyagoknak az utolsó bizottsági ülés összehívásáig kell megérkeznie és ami azt követően érkezik, az a sürgősségi előterjesztés. Egy ilyen előterjesztés van, amely egy önkormányzati lakásról való döntésről szól. Hangsúlyozza, az összes többi előterjesztés az SZMSZ-nek megfelelően, a keddi napon, az utolsó bizottsági ülésig megérkezett. Hozzáteszi, tudomása szerint a bizottsági ülésen mindegyik előterjesztést képviselték az előterjesztések készítői. Bármilyen terjedelemben a Bizottság rendelkezésére álltak, hogy elmondják az általuk képviselt előterjesztés részleteit, tehát a Bizottság tagjai tudtak dönteni.

Megállapítja, hogy további észrevétel nincs. Kéri, hogy elsőként a 18. számú előterjesztés sürgősséggel, 5. napirendi pontként történő megtárgyalásáról döntsenek, majd szavazást rendel el.

**1/2018. (I.24.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete – Borbély Lénárd indítványára – úgy dönt, hogy a „Javaslat önkormányzati lakás piaci alapon történő bérbeadására vonatkozó döntés meghozatalára” című, 18. sz. előterjesztést sürgősséggel 5. pontban napirendre veszi.

**Határidő:**

azonnal

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

15 igen

1 nem

4 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 15 igen, 1 nem, 4 tartózkodás szavazattal elfogadta.

Ezt követően kéri, hogy szavazzanak az így kialakult napirend egészéről.

**2/2018. (I.24.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete a mai ülésének napirendjét az alábbiak szerint fogadja el:

**Napirend előtt:**

**Tájékoztató az előző testületi ülés óta végzett munkáról (T-1)**

Előadó: Borbély Lénárd polgármester

**Nyílt ülés:**

**Napirend 1. pontja:** (1. sz. előterjesztés)

**Javaslat Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete 2018. I. féléves munkatervének módosítására**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 2. pontja:** (15. sz. előterjesztés)

**Javaslat 17. számú Országgyűlési Egyéni Választókerületi Választási Bizottság tagjainak megválasztására**

Előterjesztő: dr. Szeles Gábor

**Napirend 3. pontja:** (7. sz. előterjesztés)

**Javaslat a Fővárosi Önkormányzatot és a kerületi önkormányzatokat osztottan megillető bevételek 2018. évi megosztásáról szóló rendelettervezet véleményezésére**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 4. pontja:** (8. sz. előterjesztés)

**Javaslat az önkormányzat tulajdonában álló lakások bérbeadásának feltételeiről szóló 5/2011. (II.25.) önkormányzati rendelet 13.§-a alapján bérőlkijelölési jog alapítására**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 5. pontja:** (18. sz. előterjesztés) – sürgősségi előterjesztés  
**Javaslat önkormányzati lakás piaci alapon történő bérbeadására vonatkozó döntés meghozatalára**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 6. pontja:** (9/1. sz. előterjesztés)

**Javaslat a kerületi önkormányzati tulajdonú utak öt éves 4,5 milliárd forint értékű fejlesztési programjára**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 7. pontja:** (10. sz. előterjesztés)

**Javaslat közterület használatra vonatkozó döntések meghozatalára**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 8. pontja:** (11. sz. előterjesztés)

**Javaslat a „Védjük meg településeinket, védjük meg hazánkat” elnevezésű felhíváshoz történő csatlakozásra**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 9. pontja:** (2. sz. előterjesztés)

**Javaslat a Fitt jövő Alapítvány részére ingyenes teremhasználat engedélyezésére a Családi Fitness Nap megrendezéséhez**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 10. pontja:** (3. sz. előterjesztés)

**Javaslat a nemzetiségi önkormányzatok működési feltételeinek 2018. évi biztosításáról szóló 2015. évi „Megállapodás”-ok felülvizsgálatára és hatályban tartására**

**Előterjesztő:** Ábel Attila alpolgármester

**Napirend 11. pontja:** (4. sz. előterjesztés)

**Javaslat a 2018. évi igazgatási szünet időpontjának meghatározására**

**Előterjesztő:** dr. Szeles Gábor jegyző

**Napirend 12. pontja:** (5. sz. előterjesztés)

**Javaslat a Polgármester 2018. évi szabadságának ütemezésére**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 13. pontja:** (12. sz. előterjesztés)

**Beszámoló a Képviselő-testület határozatainak végrehajtásáról**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Zárt ülés:**

**Napirend 14. pontja:** (6. sz. előterjesztés)

**Javaslat szociális támogatás ügyekben benyújtott fellebbezések tárgyában**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 15. pontja:** (13. sz. előterjesztés)

**Javaslat önkormányzati tulajdonú bérlakás bérbeadásáról szóló 220/2016. (V.25.) Kt. határozat módosítására vonatkozó döntés meghozatalára**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 16. pontja:** (16. sz. előterjesztés)

**Javaslat sterilizációs lakásban történő elhelyezés meghosszabbítására**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 17. pontja:** (17. sz. előterjesztés)

**Javaslat krízislakás kiutalására**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 18. pontja:** (14. sz. előterjesztés)

**Javaslat krízislakásban történő elhelyezés meghosszabbítására**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Határidő:**

azonnal

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

16 igen

0 nem

4 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a napirendet 16 igen, 0 nem, 4 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd megnyitja a nyílt napirendi pontok tárgyalását.

Napirendek tárgyalása:

**Napirend 1. pontja:** (1. sz. előterjesztés)

**Javaslat Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete 2018. I. féléves munkatervének módosítására**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi, hogy szóbeli kiegészítése nincs, majd a kérdéseknek ad helyt.

**Kérdés:**

**Horváth Gyula** jelzi, ő még az első napirend megnyitása előtt jelezte kérdezési szándékát, tehát nem az 1. napirendhez, hanem a „Tájékoztató az előző testületi ülés óta végzett munkáról” című, napirend előtti tájékoztatóval kapcsolatban kíván kérdezni. Megjegyzi, úgy látszik, a napirendek megszavazása és az 1. napirendre való rátérés előtt nem volt idő arra, hogy szót kapjon, ezért most kéri Polgármester úrtól, engedje meg, hogy feltegyen két, az egészségüggyel kapcsolatos kérdést. Ismerteti, egyik kérdése az, hogy a Kormány döntése értelmében még 2017-ben szabadon felhasználható fogorvosi főbbtele 6 x 3 millió forintot utaltak át, amit a fogorvosoknak - a gyermekfogászatban - ki kellett volna osztani. Megjegyzi, ez a pénz 2018. január 2-án megérkezett az Önkormányzathoz, majd hozzáteszi, a vonatkozó rendelet úgy szól, hogy rögvést tovább kell utalni, azonban ehhez képest még mindig nem érkezett meg a fogorvosokhoz, ezért szeretné megtudni, mi ennek az oka, illetve, hogy hol van immár lassan két hete ez a 18 millió forint.

Második kérdése előtt elmondja, 2017. október 28-án a Vénusz utcai rendelőben bezárták a szemészetet, „elzavarták” azt a vállalkozót, aki ott a szemészetet üzemeltette. Emlékeztet, amikor ezt a napirendet tárgyalták, akkor ő felhívta a figyelmet arra, hogy ennek milyen veszélyei vannak, de úgy látszik, nem volt elég hatásos, mert nem vették figyelembe, viszont szemészeti rendelés azóta sincs a Vénusz utcai rendelőben. Hozzáteszi, ugyanez a vállalkozó a Görgény téren szerződés keretében még rendel, azonban az akkor beterveztett új vállalkozó még nem tudta elfoglalni a helyét. Megjegyzi, belátása szerint nem is tudja még hosszú hónapokig megkezdni a rendelést a szakmai és jogi feltételek teljesítésének hiánya miatt, ezért

a kerület lakossága újabb jelentős szakorvosi hátrányba kerül. Tájékoztatást kér arra vonatkozóan, hogy ebben a kérdésben mi a terv, mikor állhat be az a vállalkozás, amelyiket a döntés értelmében preferáltak erre a funkcióra.

**Borbély Lénárd** közli, ő türelemmel végighallgatta Képviselő-társát, azonban leszögezi, most is csak az SZMSZ-re tud hivatkozni, amit emlékei szerint Horváth Gyula is megszavazott, és amiben pontosan megszabták a Polgármesternek, hogy milyen módon és formában kell vezetnie a képviselő-testületi ülést. Tisztázza, ilyen kategória nincs, hogy kérdésekkel indítanak. Leszögezi, természetesen képviselőként joga van kérdezni, így a rövid válasza az, hogy minden ügyben a megfelelő eljárás mód szerint legyen szíves megkeresni az Önkormányzatot és a kérdéseit időben meg fogják válaszolni. Hozzáteszi, azt gondolja, hogy Képviselő-társa mindkét felvetett ügyben nyugodt lehet. A téma kapcsán kijelenti, mindenkit szeretne megnyugtatni, hogy fogorvosi kapacitásban ugyanúgy működik a kerület, mint ahogyan eddig működött. Vélelmezi, hogy ezt Horváth Gyula képviselő úr is nagyon jól tudja.

Elmondja, amikor Képviselő-társa rátért az egészségügyre, akkor azt gondolta, hogy a következő felvezetéssel kezd majd: Tisztelt Képviselő-testület, azok után, hogy az előző ciklusban felújították a Királyerdei Orvosi Rendelőt és azok után, hogy az elmúlt nyolc évben százmilliós nagyságrendben vásároltak vadonatúj orvosi eszközöket a csepeliek ellátása érdekében, nagyon jó hírnek tartja az múlt heti bejelentést, mely szerint a Kormány döntése értelmében 52,5 millió forint EU-s pénz érkezik a kerületbe, amelyhez 43 millió forintot hozzátesz a kerület és ezáltal megújul két orvosi rendelő (a sétányokon, valamint a Táncsics Mihály utcában). Vélelmezte, arról kérdez majd Képviselő-társa, hogy nem látja azt az előterjesztést, amit polgármesterként megígért a sajtótájékoztatón, hogy ezeket a rendelőket nem csak kívül fogják felújítani, hanem természetesen belül is. Közli, örült volna, ha ez az előterjesztés már most bekerül a Képviselő-testület elé, de a műszaki kollégái még tervezik, ezért erre most nem került sor, hanem fedezet biztosítással együtt majd a februári testületi ülésre kerül beterjesztésre. Hozzáteszi, a rendelők belső felújításához több mint százmillió forint további fedezet biztosítása szükséges. Hangsúlyozza, azt az utat folytatják, amit 2010-ben elkezdtek, egy lerobbant intézményrendszert és egy lerobbant kerületet kell újjá varázsolni.

Végezetül a kérdésekkel kapcsolatban azt kéri, hogy Képviselő-társa a megfelelő formában keresse meg a Jegyző urat, vagy az illetékes Főigazgató urat és választ fog kapni a kérdéseire. Megjegyzi, higgye el Képviselő-társa, hogy a fogorvosok meg fogják kapni a nekik járó pénzt, sőt azon is gondolkodnak, hogy a költségvetés függvényében miként tudnának további segítséget nyújtani.

Visszatérve a napirendhez - ami az I. féléves munkaterv módosítására vonatkozik -, megállapítja, hogy kérdés, hozzászólás nincs, így a napirend vitáját lezárja, majd szavazásra bocsátja az előterjesztés határozati javaslatát.

### **3/2018. (I.24.) Kt.**

### **HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 432/2017. (XII.14.) Kt. számú határozattal elfogadott 2018. I. féléves munkatervét módosítja azzal, hogy a 2018. január 25. napjára rögzített rendes ülését 2018. január 24-én tartja meg, valamint a 2018. március 29-re tervezett rendes ülésének időpontját törli.

#### **Határidő:**

azonnal

#### **Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

#### **Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Kasza Viktória szervezési irodavezető

16 igen  
0 nem  
4 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 16 igen, 0 nem, 4 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 2. pontja:** (15. sz. előterjesztés)

**Javaslat 17. számú Országgyűlési Egyéni Választókerületi Választási Bizottság tagjainak megválasztására**

**Előterjesztő:** dr. Szeles Gábor

**Borbély Lénárd** jelzi, az előterjesztőnek nincs szóbeli kiegészítése. Megállapítja, hogy kérdés, hozzászólás nincs, ezért a napirend vitáját lezárja, majd szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, melynek elfogadásához minősített többségű szavazat szükséges.

**4/2018. (I.24.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a választási eljárásról szóló 2013. évi XXXVI. törvény 22. §-a alapján

- Felkai Péternét
- dr. Filipné dr. Udvardi Beátát és
- Csébi Józsefnét

Budapest 17. Országgyűlési Egyéni Választókerületi Választási Bizottság tagjává,

- Hajduk Katalint
- Erdei Jenőné

Budapest 17. számú Országgyűlési Egyéni Választókerületi Választási Bizottság póttagjának megválasztja.

**Határidő:**

azonnal

**Felelős:**

dr. Szeles Gábor jegyző  
(esküvételeért: Borbély Lénárd polgármester)

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

dr. Szeles Gábor jegyző

15 igen  
3 nem  
2 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 15 igen, 3 nem, 2 tartózkodás szavazattal elfogadta. Hozzáteszi, ennek azért is örül, mert a választási törvény szerint ennek a szervnek a működése elengedhetetlen. A megválasztott bizottság tagjainak jó munkát kíván a Képviselő-testület nevében.

**Napirend 3. pontja:** (7. sz. előterjesztés)

**Javaslat a Fővárosi Önkormányzatot és a kerületi önkormányzatokat osztottan megillető bevételek 2018. évi megosztásáról szóló rendelettervezet véleményezésére**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester



**Borbély Lénárd** kiegészítésül elmondja, hogy a Közgyűlés a mai ülésén ezt már elfogadta. Tájékoztat, ő jelezte Főpolgármester úrnak, hogy a kerületben a Képviselő-testület ülése időben később van, mint a Közgyűlés. Tájékoztatta arról is, hogy a Képviselő-testület vélhetően támogatólag fog majd dönteni a kerületi önkormányzatokat osztottan megillető bevételek 2018. évi megosztására vonatkozó javaslatról. Hozzáteszi, ettől függetlenül szeretné, hogy a Képviselő-testület tárgyaljon erről. Tájékoztatásul elmondja, hogy Magyarország gazdasági erősödésének köszönhetően - azzal, hogy az iparűzési adó százalékos aránya nem változott -, közel 450 millió forinttal több pénz fog Csepelre érkezni. Megállapítja, hogy az előterjesztéssel kapcsolatban kérdés, hozzászólás nincs, ezért a napirend vitáját lezárja, majd szavazásra bocsátja a két határozati javaslatot.

**5/2018. (I.24.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Fővárosi Önkormányzatot és a kerületi önkormányzatokat osztottan megillető bevételek 2018. évi megosztásáról szóló fővárosi rendelettervezetet tudomásul veszi.

**Határidő:**

azonnal

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Szeder Istvánné ágazatvezető

13 igen

2 nem

5 tartózkodás

**elfogadva**

**6/2018. (I.24.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete felkéri Borbély Lénárd polgármestert, hogy a Képviselő-testület határozatát küldje meg Tarlós István főpolgármesternek.

**Határidő:**

2018. január 25.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Szeder Istvánné ágazatvezető

13 igen

2 nem

5 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatokat 13 igen, 2 nem, 5 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 4. pontja:** (8. sz. előterjesztés)

**Javaslat az önkormányzat tulajdonában álló lakások bérbeadásának feltételeiről szóló 5/2011. (II.25.) önkormányzati rendelet 13.§-a alapján bérlőkijelölési jog alapítására**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi, hogy szóbeli kiegészítése nincs. Megállapítja, hogy az előterjesztéssel kapcsolatban kérdés, hozzászólás nincs, ezért a napirend vitáját

lezárja, majd szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, melynek elfogadásához minősített többségű szavazat szükséges.

**7/2018. (I.24.) Kt.**

## **HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az önkormányzat tulajdonában álló lakások bérbeadásának feltételeiről szóló 5/2011.(II.25.) önkormányzati rendelet (továbbiakban: Rendelet) 13. §-a alapján, háromszoros bérlőkijelölési jogot biztosít a Fővárosi Katasztrófavédelmi Igazgatóság Dél-budai Katasztrófavédelmi Kirendeltsége részére a Budapest XXI. kerület Árpád utca 10. fszt. 7., József Attila utca 69. 2. em. 12., József Attila utca 69. 4. em. 28., Kossuth Lajos utca 170. 10. em. 49. és Szent István út 1/B. 7. em. 42. sz. alatti ingatlanokra a Rendeletben a szociális bérleti szerződésre vonatkozó rendelkezések megtartása és a Rendelet 48. §-ában meghatározott, az adott lakásra irányadó legalacsonyabb bérleti díj megfizetése mellett. A bérlőkijelölési jog a szerv vezetőjét illeti meg.

A Képviselő-testület továbbá felkéri a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.-t a bérleti szerződések megkötésével kapcsolatos teendők lebonyolítására.

A lakások a bérlet időtartama alatt nem idegeníthetők el, illetve a bérleti jogviszony kizárólag a bérlő a jelölő szervvel a XXI. kerületi szolgálati helyen fennálló jogviszonyáig tarthat.

**Határidő:**

azonnal

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Trefán László vezérigazgató

Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.

19 igen

0 nem

1 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 19 igen, 0 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 5. pontja:** (18. sz. előterjesztés) – sürgősségi előterjesztés

**Javaslat önkormányzati lakás piaci alapon történő bérbeadására vonatkozó döntés meghozatalára**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi, hogy szóbeli kiegészítése nincs. Megállapítja, hogy az előterjesztéssel kapcsolatban kérdés, hozzászólás nincs, ezért a napirend vitáját lezárja, majd szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, melynek elfogadásához minősített többségű szavazat szükséges.

**8/2018. (I.24.) Kt.**

## **HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata tulajdonában álló, természetben 1214 Budapest, Erdősor u. 18. 1. em. 4. szám alatti ingatlant az önkormányzat tulajdonában álló lakások bérbeadásának feltételeiről szóló 5/2011.(II.25.) önkormányzati rendelet 3/A. §-a alapján Fritsch Róbert részére az egyesületnél

(Pénzügyőr SE) fennálló sportolói tevékenysége végéig, legfeljebb 5 évre bérbe adja 2 havi kaució megfizetése mellett, a lakás bérbeszámítás nélküli felújítási kötelezettségével.

A Képviselő-testület a bérleti díjat a piaci alapú (994,- Ft/nm/hó) bérletre vonatkozó bérleti díjban határozza meg.

A Képviselő-testület továbbá felkéri a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.-t a jogszabályi előírásoknak és a fenti feltételeknek megfelelő bérleti szerződés közjegyzői okiratba történő foglalásának előkészítésére.

A Képviselő-testület továbbá úgy dönt, hogy nevezett ingatlant bérlő a rendeleti feltételek fennállta esetén sem vásárolhatja meg.

|                                             |                                                                            |
|---------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| <b>Határidő:</b>                            | 2018. március 1.                                                           |
| <b>Felelős:</b>                             | Borbély Lénárd polgármester                                                |
| <b>Végrehajtás előkészítéséért felelős:</b> | Trefán László vezérigazgató<br>Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. |

19 igen

0 nem

1 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 19 igen, 0 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 6. pontja:** (9/1. sz. előterjesztés)

**Javaslat a kerületi önkormányzati tulajdonú utak öt éves 4,5 milliárd forint értékű fejlesztési programjára**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** szóbeli kiegészítésében bejelenti, hogy a Belügyminisztérium tájékoztatása szerint a 2017. évi önkormányzati feladatellátást szolgáló fejlesztések támogatása című pályázat keretében a 2068/2017. (XII.28.) Korm. határozat alapján az Önkormányzat elnyert 49 529 976 Ft támogatást, így tagjai annak az 1236 önkormányzatnak, amely egyedi döntéssel feladatellátást szolgáló fejlesztésre kapott forrást. Hozzáteszi, az Önkormányzat vállalta és a költségvetés tartalmazni fogja ehhez az önrész biztosítását, amihez a fedezet rendelkezésre áll és terveik szerint ebből az összegből a *Popieluszkó utca teljes egészében megújulhat*.

Megállapítja, hogy az előterjesztéssel kapcsolatban kérdés, hozzászólás nincs, ezért a napirend vitáját lezárja, majd szavazásra bocsátja a két határozati javaslatot.

**9/2018. (I.24.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az előterjesztés 2. számú mellékletében szereplő belterületi utak szilárd útburkolattal történő megépítését, valamint a járda és csapadékvíz elvezetésének ötéves programját támogatja akként, hogy annak fedezeteként mindösszesen bruttó 4,5 milliárd forintot biztosít az elkövetkezendő 5 évi – beleértve a 2018. évi költségvetést is – költségvetésekben kerületi útfejlesztési keret előirányzat jogcímén.

A Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármestert, hogy tegyen meg minden szükséges intézkedést a költségvetési rendeletekben a fedezet biztosítására, és a fedezet rendelkezésre állása esetében az útfejlesztési program megvalósítására.

Továbbá a Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármestert, hogy az utcák sorrendjét meghatározza, a munkálatok ütemezésével, valamint a távlati feladatokkal kapcsolatos intézkedéseket megtegye.

**Határidő:**

2022. december 31.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Süle László ügyvezető igazgató,  
Csepeli Városfejlesztési Nonprofit Kft.  
Szeder Istvánné városgazdálkodási  
ágazatvezető

20 igen

0 nem

0 tartózkodás

**elfogadva**

**10/2018. (I.24.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az útépitési program megvalósításával kapcsolatos feladatokkal megbízza a Csepeli Városfejlesztési Nonprofit Kft.-t, és felhatalmazza a társaságot, hogy a kivitelezési munkákat a műszaki és gazdaságossági szempontok alapján teljes körűen lebonyolítsa.

**Határidő:**

2022. december 31.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Süle László ügyvezető igazgató,  
Csepeli Városfejlesztési Nonprofit Kft.

20 igen

0 nem

0 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatokat 20 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 7. pontja:** (10. sz. előterjesztés)

**Javaslat közterület használatra vonatkozó döntések meghozatalára**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi, hogy szóbeli kiegészítése nincs, majd a kérdéseknek ad helyt.

**Kérdés:**

**Takács Mónika** megkérdezi, hogy a Közkincsművészeti és Kulturális Egyesület közhasznú könyvterjesztése mit takar. Tájékoztatást vár arról, hogy üzletszerű tevékenységet folytatnak-e, azaz árúsítják-e majd a könyveket, valamint szeretné tudni, hogy milyen jellegű könyvekről van szó.

**Borbély Lénárd** felkéri Kovács Máriaat, hogy válaszoljon Képviselő-asszony kérdésére.

**Kovács Mária** válaszában elmondja, hogy a könyvek terjesztése üzletszerű tevékenység lesz. Hozzáteszi, párszáz forintos bevételekről van szó, mert használt könyveket árusítanak majd. Elmondja még, az alapvető cél elsősorban az olvasás népszerűsítése, azaz közérdekű tevékenység. Közli, a könyvek típusáról jelenleg nincsen információja.

**Borbély Lénárd** megjegyzi, ilyen Budapest több pontján működik. Megállapítja, hogy az előterjesztéssel kapcsolatban hozzászólás nincs, ezért a napirend vitáját lezárja, majd szavazásra bocsátja a két határozati javaslatot.

#### **11/2018. (I.24.) Kt.**

#### **HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata tulajdonában álló, 208632 hrsz-ú, közterület megjelölésű ingatlanon, a jelen előterjesztés 2. számú mellékletét képező helyszínrajz szerint, 12 m<sup>2</sup> nagyságú közterület használatát könyves szekér telepítése céljából (a hozzá tartozó kínáló pultokkal) a Közkincs Művészeti és Kulturális Egyesület (székhely: 7700 Mohács, Szentháromság utca 12/a., cégjegyzékszám: 02-02-0002669, adószám: 18328143-2-02, képviseli: Boda István elnök, elérhetősége: ) részére 2018. március 3-2019. március 3. közötti, határozott időre ingyenesen engedélyezi azzal a feltétellel, hogy az engedélyes könyves szekeret saját költségén biztosítja, telepíti, karbantartja és üzemelteti.

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, felhatalmazza a Polgármestert, hogy jogszabályi feltételeknek, valamint a fent meghatározott feltételeknek megfelelően a közterület használati hozzájárulást aláírja.

**Határidő:**

2018. március 1.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Patyiné dr. Garai Andrea

igazgatási ágazatvezető

19 igen

0 nem

1 tartózkodás

**elfogadva**

#### **12/2018. (I.24.) Kt.**

#### **HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata tulajdonában álló, 208494 hrsz-ú, közterület megjelölésű ingatlanon, a jelen előterjesztés 4. számú mellékletét képező helyszínrajz szerint 18 m<sup>2</sup> nagyságú közterület használatát mobil szűrőállomás telepítése céljából a MaMMA EÜ. Zrt. (székhely: 1125 Budapest, Fogaskerekű utca 4-6., cégjegyzékszám: 01-10-042142, adószám: 10857793-2-43, kapcsolattartó: Király Melinda, elérhetősége: ) részére 2018. február 3-2018. április 11. közötti határozott időre, valamint visszavonásig a további szűrések idejére ingyenesen engedélyezi azzal a feltétellel, hogy az engedélyes mobil szűrőállomást saját költségén biztosítja, telepíti, karbantartja és üzemelteti.

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, felhatalmazza a Polgármestert, hogy jogszabályi feltételeknek, valamint a fent meghatározott feltételeknek megfelelően a közterület használati hozzájárulást aláírja.

**Határidő:**

2018. február 2.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Patyiné dr. Garai Andrea  
igazgatási ágazatvezető

19 igen

0 nem

1 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatokat 19 igen, 0 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 8. pontja:** (11. sz. előterjesztés)

**Javaslat a „Védjük meg településeinket, védjük meg hazánkat” elnevezésű felhíváshoz történő csatlakozásra**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd:** „Szóbeli kiegészítést nem kívánok tenni, minden le van írva az előterjesztésben. Dobák István képviselő úr, tessék. Aztán Pákozdi József és utána Horváth Gyula.”

**Dobák István:** „Köszönöm a szót Polgármester úr. Néztam ezt az anyagot és forgattam minden oldalát, néztem a mellékleteket. Egyetlen egy alapvető dolgot nem találtam benne, a Soros-tervet nem tartalmazza ez az anyag. Szeretném megkérni a Polgármester urat, hogy van mód és lehetőség, akkor a Szervezési Iroda legyen szíves fénymásolja le már a Soros-tervet, hogy megértsük ezt az egészet. Köszönöm szépen.”

**Borbély Lénárd:** „Pákozdi József képviselő úr.”

**Pákozdi József:** „Köszönöm szépen. Kicsit bővebben fejteném ki a kérdésem lényegét. Ami a lényeg az, hogy a Kormány 1698/2013. (X.04.) számmal hozott egy kormányhatározatot. Szeretném megtudni, hogy mit gondolnak migrációs stratégia és az azon alapuló, az EU által 2014-2020 közötti ciklusban létrehozásra kerülő menekültügyi és migrációs alaphoz kapcsolódó 7 éves stratégiai tervdokumentumról, melynek elvei mentén egyrészt támogatja a legális migráció minden formáját? Jogi eszközei révén lehetőséget biztosít a huzamos idejű tartózkodásra, a letelepedésre, a magyar állampolgárság megszerzésre, azaz a honosításra. Másrészt eleget tesz a menekültügyi nemzetközi és EU-s kötelezettségeinek. A menedéket kérelmezők számára nemzetközi és a hazai normákban előírt védelmet biztosítja, azaz a nemzetközi védelem biztosításának az elve alapján. Harmadrészt elősegíti a huzamosan Magyarországon tartózkodó külföldiek, legális migránsok és nemzetközi védelmet élvezők társadalmi beilleszkedését az integráció elvén. Ez a dokumentum a Belügyminisztérium által fenntartott belugyilapok.hu oldalon található. Ennek a minisztériumnak az oldalán, amely 2015-2017 között több mint 150 mFt-tal támogatta Soros Györgyhez köthető nyílt társadalomalapítvány hálózatához köthető civil

szervezeteket, pontosan ennek a dokumentumnak köszönhetően. 2016 óta lakásprogram is van a migránsok részére, melynek keretein belül idén február 15-ig 291 mFt-ra lehet pályázni. A kormánypárti média egy héttel ezelőttig mindenféle hazánkba érkező migránst egyformán kezelt és démonizált. Emlékezzünk az Őcsényben történetekre, ahol oltalmazottakat akartak üdültetni, de a feltűzött lakosság fellázadt, kiszúrta a vendéglátós gumijait, a polgármesternek le kellett mondania. Orbán Viktor akkor nem azt mondta, hogy ezen oltalmazottakat a genfi egyezmény alapján jogosan vannak hazánkban, mert illedelmesen bekopogtak a határon, hanem szinte megveregette a vállukat, az őcsényi félreinformált embereknek. Amikor más nyugat-európai országokban, akár egy-két generációs, legálisan ott tartózkodó migránsok követtek el kisebb-nagyobb bűncselekményeket..."

**Borbély Lénárd:** „Lejárt az ideje sajnós Képviselő úr.”

**Pákozdi József:** „Kérném szépen összevonni. Köszönöm szépen. Ez kérdés volt, tehát a válaszadás lehetőségét könnyebbítem meg azzal, hogy kifejtem a kérdéseimet. Köszönöm szépen. Migránsok követtek el kisebb-nagyobb bűncselekményeket, vagy terrorcselekményt, a Habony-média összes felületén kiemelten hozták le, hogy lám-lám, a legális migránsokkal is baj van, mi lesz akkor az illegálisan érkezőkkel. Önök azt mondták eddig, hogy mindenki csak addig menekült, amíg egy biztonságos országot el nem ér, utána gazdasági bevándorlónak számít. Ezzel érveltek mindeddig Brüsszelben is, most meg az ellenkezőjét állítják. És láthatjuk, hogy a TEK és az Alkotmányvédelmi Hivatal által állítólag átvilágított és illedelmesen kopogtatott emberek között is már számos bűncselekményt elkövettek az elmúlt években, amit valahogy a hazai média nem harsogott. Volt itt szemérmesítés, szexuális zaklatás, késelés, zendülés, fegyveres rablás, lopás többek között. Jöhetnek itt a genfi egyezménnyel és a kvóta közötti különbségtétellel, az igazság az, hogy Orbán Viktor már kétszeresen teljesítette a kvótát. A kvóta alapján ideosztott emberekkel is le kell folytatni ugyanis a menekültügyi eljárást, függetlenül attól, hogy korábban az illető milyen módon érkezett az EU területére. Szóval kérdésem az, hogy mindezek fényében ez az előterjesztés milyen tragikomédia része, kit akarnak még becsapni? Köszönöm szépen.”

**Borbély Lénárd:** „Köszönjük szépen Képviselő úr. Horváth Gyula képviselő úr következik.”

**Horváth Gyula:** Igen, én azt gondolom, hogy ez egy Képviselő-testület és ennek a Képviselő-testületnek azzal kellene foglalkozni, hogy ebben a kerületben élő emberek életét hogyan tudnánk jobbra tenni. Ehhez az kell, hogy ésszerű vitát folytassunk bizonyos kérdésekről és komoly vitákat folytassunk le. A komoly vita azért lehet érdekes - és én szeretnék összevonni, ha itt muszáj időket - mert csak abban az esetben tud jó döntést hozni egy testület, ugyanis mindenki bizonyos embercsoportot képvisel. Az egész Képviselő-testületnek pedig egész Csepelt kellene képviselnie. Na, most amikor egy ilyen hisztérikus, az előző érvekben szereplő mondatokat tartalmaz egy előterjesztés, ennek semmi köze a kerület lakosságához, semmi köze a kerület lakóinak jólétéhez. Itt néhány embernek a beteges gondolkodása jelenik meg, üldözési mániája, gyűlölködése jelenik meg, semmi más. Én azt kérem minden képviselő-társamtól, az előterjesztőtől is, hogy ezt gondolja végig, hogy muszáj nekünk ebbe a kérdésbe ilyen mélységbe belemenni? Muszáj ezt a felgerjesztett politikai hangulatot tovább gerjeszteni? Nem kellene elindulni azon az úton, amelyik

a pragmatikus, szakmai és társadalmi képviselőt jelentené? Hát tudom, hogy nem, mert Polgármester úr az előbbi kérdésekre adott blőd válaszaiban látom, hogy fogalma nincs arról, hogy egy ilyen esetben hogyan is kellene a legfontosabb kérdésekre reagálni és a legfontosabb intézkedéseket meghozni. Ezekben a dolgokban miért tesszük ezt Polgármester úr?"

**Borbély Lénárd:** „Köszönjük szépen Képviselő úr, bocsánat, az összevont ideje is lejárt, pedig türelemmel hallgattuk. Köszönöm szépen. Szenteczky János képviselő úr, tessék.”

**Szenteczky János:** „Köszönöm szépen. Az Európai Parlament a napokban a témával kapcsolatban is döntést hozott, ill. fogadott el határozatot. Azt szeretném megkérdezni az előterjesztőtől, ill. a jelen lévő FIDESZ-KDNP frakció tagjaitól, hogy ismerik-e a témát, ismerik-e az ott hozott határozat szövegét és tudják-e, hogy ezzel kapcsolatban az EP Fideszes képviselői milyen döntést hoztak? Köszönöm szépen.”

**Borbély Lénárd:** „Dobák István képviselő úr, másodjára.”

**Dobák István:** „Köszönöm szépen. Itt a határozati javaslatokban kétszer is szerepel ez a bevándorlást szervező csoport. Tudunk-e valamit, hogy Csepel területén van ilyen és lehetséges-e, hogy meg tudjuk nevezni ezeket a bevándorlást szervező civil szervezeteket? Köszönöm szépen.”

**Borbély Lénárd:** „Köszönöm. Takács Mónika képviselő-asszony és ezzel lezárom akkor a kérdéseket. Tessék.”

**Takács Mónika:** „Köszönöm szépen. Az előterjesztése komolysága azt hiszem, megköveteli azt a kérdést az előterjesztőhöz, hogy ugyan miért szűkíti itt le a kört a Soros szervezetek ellen, bevándorlást szervező Soros szervezetek ellen. Miért csak a Soros szervezetek ellen? Ha bevándorlást szervező egy szervezet, akkor ő miért maradjon ki ebből? Ez így szerintem hiányos, bővítsünk. Köszönöm.”

**Borbély Lénárd:** „Köszönöm szépen. Akkor, ha mindenki feltette a kérdését, akkor, ha megengedik, akkor viszonylag röviden és egyben próbálok mindenkinek válaszolni. Azt hiszem, hogy a Képviselő-testületben nagyon jól leképeződik az ami a Magyar Parlamentben is történik. Pontosan látszik, hogy melyek azok a pártok, amelyekre nem lehet számítani Magyarország megvédése tekintetében és ki az, akire lehet számítani ebben a kérdésben. Dobák István képviselő úr, ha a Soros-tervet keresi, akkor azt gondolom, az interneten könnyen fellelhető, egyébként van egy-két közös ügyünk, amiben jól együtt tudunk működni, nagyon szívesen oda fogom adni Képviselő-úrnak ezt, hogy ismerje meg, de nagyon meglepődnék egyébként, hogyha ezt nem ismerné. Csepelen van-e ilyen iroda: legjobb tudomásom szerint önkormányzati fenntartásban nincs, és egyébként sincs. Talán Szabó Szabolcs országgyűlési képviselőt is meg kellene kérdezni, hogy ő dolgozik-e ilyen létrehozásán. Attól tartok, hogy adott esetben akár még olyan választ is kaphatunk, amely van akit meglepne, van akit meg elszomorítana. Pákozdi József képviselő úr, azt a jelzett számú kormányhatározat pontos szövegét sajnos nem ismerem. Ezt tudom Önnek elmondani, de azt gondolom, hogy a feladatát elvégezte, méghozzá kiválóan. Felolvasta, összevonta az idejét, a jegyzőkönyvben benne lesz. Nem ismerem ezt a határozatot. Horváth Gyula képviselő úr, ill. bocsánat, neki azért szeretnék a végén, mert itt egy fontos dologra szeretnék azért rávilágítani, hogy a



többi MSZP-s képviselő hölgy és úr kérdésére is reflektáljak. Én azt gondolom, hogy egyrészt a pontos szöveget nem ismerem, nem tudom, hogy Ön ismeri-e. A kérdés igen, nem ismerem, még nem volt időm tanulmányozni, köszönöm szépen küldje át mindenképp, de talán meg is fogjuk találni. De azt hiszem, hogy vannak olyan kérdések, amiket érdemes kerületi szinten tartani és vannak olyan kérdések, amelyeket érdemes parlamenti szinten tartani. Hogy az előterjesztés komolyságára utaljak, meg hogy hogyan tudnánk azon gondolkodni, hogy a kerületiek életét jobbra tudjuk tenni, hát mi 2010 óta egyrészt ezen dolgozunk. És egy nagyon fontos dologra hogy hívjam fel a figyelmet és hogy reagáljak és főleg azoknak a képviselőknek, akik azt feszegetik, hogy mit gondolnak erről a helyiek, mit gondolnak erről a csepeliek, és hogy itt amilyen reprezentatív módon képviseljük a csepeli lakosságot, ez vajon a mi döntéseink megfelelnek-e a csepeli lakosság döntésének. Hogy ha emlékeznek, volt egy népszavazás ebben a kérdésben, migránskérdésben, és csak szeretnék mindenkit emlékeztetni a 2014-es önkormányzati választásra ezzel kapcsolatban. 2014-ben gyakorlatilag, talán mondhatom és nem nagyképűség senki részéről, nem csak magamat képviselem, 2014-ben kettő olyan polgármester-jelölt volt, akinek esélye volt megnyerni a polgármesteri mandátumot. Ebből az egyiknek nagyobb esélye volt, a másiknak kisebb, én voltam a másik véleményem szerint. De a lényeg az, hogy a két lehetséges polgármesterre leadott szavazatok száma gyakorlatilag majdnem darabszámra pontosan megegyezik azokkal a szavazatokkal, amelyeket a migránskérdésben tartott népszavazás kapcsán a csepeliek leadtak. Ez azt jelenti, hogy a csepeli emberek, akik részt vettek a választásban, több mint 98 %-ban elutasították ezt a kérdést és ezáltal nem csak azok álltak be a kezdeményezés mögé, akik engem támogattak annak idején, hanem azok is beálltak, akik az ellenzéki összefogás, tehát az összellenzéki összefogás polgármester-jelöltjét is támogatták. És ezért én úgy érzem, hogy egy ilyen háttérrel mögöttünk, meg aki egy kicsit nyitott szemmel jár a világban és megnézi, hogy az EU-ban mi történik és mi történik azokkal a kormányokkal, akik nem vették komolyan, vagy nem úgy kezelték az illegális migrációt, mint ahogy véleményünk szerint és a Magyar Kormány véleménye szerint szükséges, azokkal mi történt. Legutóbb talán Ausztria erre jó példa. És szerintem pontosan jól látszik, hogy melyek az országok Európában, akik észnél vannak és ebben Magyarország vezető szerepet lát el. És azt gondolom, hogy Magyarország miniszterelnöke pedig az egész EU-n belül is már most is vezető szerepet tölt be. Úgy hogy szerintem Csepelen a Képviselő-testületben nagyon is komoly kérdés, főleg abban a tekintetben – hiszen Önök is jól tudják – hogy a 2014-ben megválasztott országgyűlési képviselő Szabó Szabolcs pont a migráció pártján van, az illegális migráció pártján van. És pont ő az a pártjával együtt, aki 15 ezer illegális migráns letelepítését szorgalmazza, illetve azzal ért egyet egészen pontosan. És azért itt szeretném elmondani, hogy vannak olyan fogalmak, amiket össze lehet természetesen keverni, főleg egy kampányidőszakban jól hangzik, hogyha az ember ezeket szándékosan keveri. De én tartom annyira intelligensnek és értelmesnek a Képviselő-testület összes tagját, hogy pontosan tudják, hogy mi a különbség az illegális migráns, mi a különbség a kvóta migráns, és mi a különbség a menekültek között. Már csak azért is, mert akiről Pákozdi József képviselő úr ilyen hosszasan beszélt, azokra ő is utalt egy bizonyos genfi egyezményre. Azt gondolom, hogy ezeket mind érdemes számba venni, de természetesen tudatában vagyok annak, hogy kampány van, tudatában vagyok annak, hogy Önöknek ezeket a kérdéseket egymásra építve fel kellett tenni. Én szerintem ez most sikerült, remélem, hogy kielégítő válaszokat tudtam adni többnyire. Én azt szeretném kérni Önöktől, hogy térjenek vissza a józansághoz és Önök is legyen szívesek a csepeliek és a magyar emberek érdekeit képviselni. Hozzászólásoknak adok helyet, parancsoljanak.

Pákozdi József, Dobák István képviselő urak első körben. Utána dr. Tenk András képviselő úr, parancsoljon."

**Pákozdi József:** „Csak szeretném felhívni a figyelmüket, hogy én az elmúlt másfél évben kétszer adtam be hasonló tartalmú előterjesztést, mint amit most Önök el akarnak fogadtatni velünk. És még az egyiket bizottsági szinten elkaszálták, a másikat pedig itt különböző formai okokra hivatkozva nem is tárgyaltuk, levették a napirendről. Mert a Jobbiknak az az álláspontja, hogy se szegény migráns, se gazdag migráns, se titkos migráns nem kell hazánkban, tehát én ezzel támogatni fogom ezt az előterjesztést, mind annak ellenére, hogy ez szerintem egy tragikomédia az egész. Köszönöm szépen."

**Borbély Lénárd:** „Köszönjük. Dobák István képviselő úr."

**Dobák István:** „Köszönöm a szót Polgármester úr. Tudja az a baj, hogy nem mi nem gondoljuk át ezt az egészet, hanem az egész egy szemén szedett hazugság. Egy olyan teória, ami nem is létezik. 2015-ben írt Soros György tényleg egy tanulmányt, amire Önök ráfogták, hogy ez Soros-terv. Semmi köze az elgondoláshoz, a migránsok, a menekültek befogadásához, egy elgondolás volt, amit tulajdonképpen Európába még legalább 3-4 ezer ember írt tanulmányt erről a témáról, mérnökök, gondolkodók, szakértők, újságírók. Azokat Önök nem ismertették a magyar polgárokkal, kimondottan a Soros György, mert ez egy jól hangzó név, Európában ismert, lehet gerjeszteni ellene az indulatokat és ezt felkapták, minden nap, szinte minden órában erről szól a dolog, hogy a Soros György le akarja bontani a kerítést. Most is hallgattam az M1-es csatornát, mozgalmi nevén a migráns TV-t, egyszerűen az ember esze megáll, hogy hogy kábítják az embereket. Nem hiszem, hogy a csepeli emberek és a magyar emberek ezt a dolgot elhiszik. Egyszerűen nem akarom elhinni, hogy ezt a történetet az emberek zöme elfogadja. Itt Önök megírják, ill. Önnek egy képviselő-társa megírja és kéri, hogy fogadja el ezt, de mi nem tudjuk elfogadni, mi nem értünk ezzel egyet és nem hiszünk a mesékben. Én elég idős ember vagyok, már ezt a mesét nem tudom elfogadni és félrevezetőnek tartom. És azt szeretném kérni a Polgármester úrtól, hogy erről az egésztől név szerinti szavazást tessenek elrendelni, hogy majd később az unokáink lássák, hogy mekkora hülyeségeket terjesztettek a csepeli Képviselő-testület elé. Köszönöm szépen."

**Borbély Lénárd:** „Köszönöm szépen. A szavazás az név szerinti lesz Képviselő úr, hiszen a jegyzőkönyv is így fogja tartalmazni. A mai technikai lehetőség erre tökéletes lehetőséget biztosít. dr. Tenk András, parancsoljon."

**dr. Tenk András** „Köszönöm szépen. Megpróbálom összegezni a gondolatokat, de elég sok minden hangzott itt el, meg hangzik el tulajdonképpen egyéb. Én úgy gondolom, hogy nem csak hogy Csepel, - akkor kezdjük a kisebbik közösség szintjéről-, nem csak, hogy Csepel nem tud mit kezdeni igazából ezzel a menekült helyzettel nem csak, hogy Magyarország első körben nem igazán látom azt, hogy tudnánk valamit kezdeni ezzel a helyzettel, de nekem nagyobb aggodalommal tölt el, hogy szerintem az Európai Unió sem tud hirtelen mit kezdeni ezzel a helyzettel. Elhangzott ilyen, hogy kvóta migránsok, háborús migráns, gazdasági migráns, ill. most ilyen oltalmazott migránsok az elhangzott menekült migráns között hát nem tudom tudunk-e különbséget tenni, de egyetlen eggyel nem foglalkoznak, az egésznek az eredendőjével. Tulajdonképpen miért történik ez az egész és miért kezdődött el ez az egész, mert azért ha visszagondolunk 10, 20, 30, 40 évvel ezelőtt is voltak ugye

különböző migrációs irányok a Földön. Tehát nemzetközi migráció mindig is volt kisebb-nagyobb mértékben, abban az esetben, ha valahol egy jelentősebb konfliktus helyzet adódott. De valahogy, most hirtelenjében, adott területekről bizonyos területek felé zajlik mármint, hogy úgy értem, hogy a világon a fejlettebb térségek felől kezd áramlás megindulni a fejlettebb térségek felé. Tehát a fejletlen felől a fejlettebbek felé, ezzel nem foglalkozik senki. Én úgy gondolom, hogy most... én nem tudtam Soros Györgyről egyébként megmondom őszintén semmit, egészen addig, amíg el nem indult ez a plakátkampány. Én nem követtem a Sorosnak a munkásságát megmondom őszintén, de legalább most már tudok róla, mert foglalkozni kell vele. Én úgy gondolom, hogy nem lehet egy embernek ilyen esetben a nyakába varrni ezt a dolgot, ez egy tervezet. Kérem szépen, Origót olvasgatok néha és most van egy hír éppen, nem tudom olvasták-e tisztelt hölgyeim és uraim Fokváros nevű település, Dél-afrikai Köztársaság 3.700.000 ember él ott 90 napra elegendő a vízkészletük. Azért mondja az Origo, mert az szerintem elfogadható mindkét fél részéről, mint hírforrás. Kérem szépen azok az emberek mit fognak csinálni, ha nem lesz vizük. Tervezni fogják, hogy na megtervezi valaki, hogy fiúk akkor ide megyünk vagy oda megyünk. Mi fog történni velük? És fölteszem a kérdést, a Szíriai háború, senki nem beszélt arról, hogy tulajdonképpen....

**Borbély Lénárd** „Egy kis figyelmet kérek a képviselő uraktól is. Jó?”

**dr. Tenk András** „Tulajdonképpen két-három, két évvel ezelőtti jelentést olvastam Egyesült Államokban, nem tudom melyik szervezet készítette el. Kormány közeli szervezet még a Trump adminisztráció előtti időszakban. Kérem szépen több éve tartó aszályos helyzet alakult ki Szíriában. Ezeket az emberek nem szervezik, nem tervezik, mi történt? Mezőgazdasági, többnyire agrár országról beszélünk, ezeknek az embereknek megszűnt a megélhetésük. Mi történik? Aszály, szárazság, gazdasági káosz, gazdasági elégedetlenség, társadalmi összeomlás és egy háború, és mindenki megy amerre lát. Nem láttam azt, hogy nem értem, hogy miről szól egyébként ez az egész előterjesztés a Soros-terv. Szoktam mondani, hogy egy ország attól ország, egy állam attól állam, hogy meg tudja védeni a határait. Én személy szerint megmondom nyilvánosság előtt, én nem ellenzem a kerítést. Kérem szépen, Spanyolország évtizedek óta kerítést Ceuta térségében ez a marokkói területen van. Világ leghosszabb ilyen kerítése az tudják, hogy hol van, mexikói határon. Izrael, lehetne még sorolni. Ha valaki egy kínai-kazah határon át akar menni, hát az is egy nagy kihívás. Én jártam egy olyan nem létező országban, ahol tulajdonképpen fegyveres őrizték ez Moldovában van, a Transzdnyeszteri köztársaság én jártam ott. Több mint 1 órán keresztül csekkoltunk, hogy ott lehessünk egy délutánt. De visszatérve a lényegre, nem látom a megoldást én személy szerint. Ez most persze kampány van, választási kampány van, Polgármester úr nagyon jól látja. Sokkal aggasztóbb a helyzet, nem tudjuk mi lesz. Észak-Afrikában, ahonnan mi várjuk a nagyobb menekülthullámot, migránsokat 160.000.000 ember él, Közel-Keleten 170.000.000 ember él, összesen ez 340.000.000 ember. Egyszer induljanak el, ha lejár az időm, akkor kérem szépen összevonni. Ezek egyszer induljanak el, nincs az az erő, aki valahogyan őket meg tudná állítani jelenleg, és ha ilyen széthúzás van, nem csak itt közöttünk, nem csak az Európai Unióban, nincs egyet értés egyértelmű, de a világba sincs. Hogy lenne? Gondoljunk csak a közel-keleti háborúra, gazdasági érdekek, miközben emberek halnak meg naponta, akik tulajdonképpen nem tehetnek róla, hogy egy megindult egy olyan válság amit, amiről megint nem beszélünk, a klímaválság. Lehet itt azt mondani, hogy nincs, kétségbe vonni, mint az Egyesült Államok vezetője, de ez ténykérdés, hogy van. Közel most már lassan merem

mondani, hogy közel 15-20 éve azért foglalkozom ezzel a témával. Mérhető adatok vannak, itt Csepelt is most már érinti, most került a kezembe egy szakirodalom az 1990-es évekhez képest 0,6 fokkal nőtt az évi középhőmérséklet és ez növekedni fog. És nekünk ezzel kéne foglalkozni véleményem szerint, persze vannak rövid távú céljaink, meg kell nyerni a választást, Önnek is ez a célja, nekünk is ez a célunk, Önöknek is ez a célja. Csepelt meg kell óvni, ez is igaz, hát Horváth Gyula úr jól mondta foglalkozni kell a kerülettel, csak én nem látom, megmondom őszintén. Ezért lenne célszerű egyszer egy kompromisszumot kötni vagy leülni a tárgyalóasztalhoz akár nemzetközi szinten, Európai Unió szintjén. Elhangzott itt egy olyan hogy Magyarország, Orbán Viktor miniszterelnök úr volt az első felelős gondolkodó ebben a migráns kérdésben, fölhúzta a kerítést. Visszakérdezek a görög szigetvilágon mi a megoldás. Több ezernyi szigetből áll az az ország. Tudják, hogy miért választják az olaszországi útvonalat az észak-afrikai migránsok? Mert egy viszonylag rövid tengeri út a Földközi-tengeren keresztül, azonnal egy kis Lampedusa nevű szigetre tudnak lépni, ami már EU-s terület. Ja, hogy menet közben több százan belevesznek a tengerbe, én nem hiszem, hogy ezt valaki tervezi, szervezi. Jó lehet, hogy vannak szervezetek, akikk haszonlesői ennek az egész, ez ténykérdés. Befejezem, köszönöm szépen, annyit szeretnék mondani, hogy az aggodalom az jogos, viszont mivel nem látom, hogy ez egy valós megoldást szolgálja, ezért mi tartózkodni fogunk az LMP nevében mondom, úgyhogy röviden ennyit szerettem volna mondani, remélem azért valamit sikerült a gondolataimból átadni. Köszönöm szépen."

**Borbély Lénárd** „Köszönöm szépen. Horváth Gyula képviselő úr."

**Horváth Gyula** „Köszönöm szépen, nagyon egyetértek az előttem felszólaló által elmondottakkal és nagyon nagyon szépen kérem, hogy ezeket az érveket, súlyos érveket, amit dr. Tenk András elmondott ezt gondolják végig és fogadják meg. Én azt gondolom, hogy egy másik aspektusból megvilágítva ezt a kérdést, hogy azért sem kellene ezzel a dologgal foglalkozni kerületi, önkormányzati szinten, mert egy erkölcsi kérdés az, amiről most beszélünk. Az európaiság, az európai értékek megőrzésének és megjelenésének kérdése az, hogy hogyan állunk azokhoz az emberekhez, akik a társadalom különböző okai miatt, háborúk, klímaválság stb. lehet mondani olyan helyzetbe kerültek, hogy az életük veszélyben van, ezek a menekültek. Én megmondom Önöknek őszintén, hogy őszinte megdöbbenéssel és egy kis reménnyel hallottam azt a hírt, hogy az Orbán Kormány több mint 2000 ilyen embert befogadott. Ez reményt jelent az én számomra arra, hogy vannak olyan alapvető humanitárius és emberi kérdések, amiben ez a Kormány is európai szinten tud gondolkodni. Ilyen szinten lehet, hogy gondolkodik vagy rá van kényszerítve, hogy gondolkodjon és a gyakorlat meg az, hogy 2000 embert befogad. Ebből a 2000 emberből Őcsényben el akarnak helyezni egy párat és arra pedig ráuszítják a helyi lakosokat. Ez kérem szépen bűn. És hogy ha erkölcsi válság van, akkor miért nem figyelnek azokra az emberekre, akiket egyébként Önök minden egyes megmozdulásukban és kijelentésükben kiemelnek. Önök azt mondják keresztény Magyarország, a Miniszterelnök arról beszélt, hogy valami felső erő megbízásából Magyarország Miniszterelnöke, akkor miért nem figyel oda, hogy mit mond a Pápa. Miért nem lehet ezeket a kérdéseket az európaiságnak megfelelően kezelni? Miért kell a menekültet összekeverni azokkal, akik illegálisan lépik át a határt? Senki nem mondta azt, a Szabó Szabolcs sem és az összes többi ellenzéki politikus sem, hogy ezt az országot ebek harmincadjára kell hagyni és mindenki úgy jön, megy, ahogy akar. Ezt senki nem mondta. Önök próbálják az ellenkezőjét erősíteni. Nem tudom hol tanulta a Miniszterelnök, biztos hogy nem Oxfordban, mert ott valami mást tanítottak

valakinek, valaki más pénzén, amikor ott részt vett, de jó lenne, hogy ha ezeket a dolgokat ilyen alapossággal vennénk szemügyre és mi maradjunk már a saját területünkön. Mindannyian tudjuk, hogy ebben a kerületben helyeztek már el évtizedekkel ezelőtt is olyan embereket, akik menekültek. Bizonyára tudnak róla, nagyon sok afgán család volt, van ebben a kerületben, keresett menedéket és úgy tudtak beilleszkedni, hogy észre se vette a közösség pedig a létszámuk összességében a 100 főt meghaladta. Én azt gondolom, hogy egy kis emberséggel, egy kis odafigyeléssel, lehetne ebben a dologban is együtt működni. Én azt kérem Önöktől, hogy gondolják végig hogy érdemes-e az emberséget, hogy érdemes-e az európaiságot egy egyszerű kampányfogássá silányítani. Vessék le ezt a napirendet és ügyrendi a javaslatom, kérem, hogy ezt a napirendet ne tárgyaljuk, vegyük le napirendről. Köszönöm."

**Borbély Lénárd** „Ügyrendi kérdésben vita nélkül döntünk, én nem javaslok, kérem, hogy most szavazzunk."

**13/2018. (I.24.) Kt.**

## **HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete – Horváth Gyula  
Ügyrendi javaslatára – úgy dönt, hogy az előterjesztést leveszi napirendjéről.

**Határidő:**

azonnal

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

8 igen

12 nem

0 tartózkodás

**elutasítva**

**Borbély Lénárd** „8 igen, 12 nem, 0 tartózkodással napirenden maradt. Szenteczky János képviselő úr."

**Szenteczky János** „Polgármester úr Ön azt mondta, hogy a Soros-terv elérhető az interneten, ahogyan a Loch Ness-i szörnyről is vannak írások talán még fényképet is találunk az interneten, de a következő szövegrész szintén elérhető. Egyébként átküldtem a Képviselő-testület tagjainak. Az Európai Parlament felhívja a Bizottságot, hogy működjön együtt a civil, társadalmi és emberjogi szervezetekkel annak érdekében, hogy biztosítsa a menekültek és a lakóhelyüket elhagyó személyek emberi jogainak tiszteletben tartását különös tekintettel a kiszolgáltatott nőkre és lányokra. Ezt a FIDESZ Európa Parlamenti képviselői egy kivétellel megszavazták. Köszönöm szépen."

**Borbély Lénárd** „Köszönöm szépen én is. Takács Mónika."

**Takács Mónika** „Köszönöm. Az előterjesztés ebben a formájában számomra nyilvánvalóan politikai kampánycélzattal készült. Ezért nem tudok állást foglalni benne és tartózkodni fogok a szavazásnál. Köszönöm szépen."

**Borbély Lénárd** „Köszönjük szépen. Van-e további hozzászóló? Ha nincsen, akkor megkérdezem, hogy a jelenlévők közül kíván-e valaki hozzászólni? Ha nem, akkor lezárom a napirendi pont vitáját és előterjesztőként szeretnék hozzáfűzni az előterjesztéshez néhány dolgot és egyben reagálni az egészre. Elhallgattam türelemmel az összes hozzászólót nyilván azt nem is mondom, hogy szerintem annyira

tisztelhetnénk egymást, hogy ha én is végighallgattam minden képviselőt, akkor az összes képviselő benn marad a teremben, hogy meghallgasson engem, de természetesen van, akitől ezt nem tudom elvárni, de ez nem is jelent igazából problémát. Én azt gondolom, hogy amit itt elmondtak az ellenzéki képviselők tőlem jobbra, egyetlen egy dolog, ami minket közös platformra helyez az pedig az, hogy migrációs válság van a világban. Azt gondolom, hogy ezt senki nem cáfolta, Önök között, Önök közül ezért nem is értem pontosan, hogy hogyan képesek, hogyan tudnak ilyen mértékben belezavarodni abba a kommunikációs stratégiába, amit Önök, ill. a pártjaik elterveztek. Azért szeretnék mindenkit emlékeztetni, hogy ha jól emlékszem, akkor 2015 nyara volt ugye, amikor a Keleti pályaudvart az illegális beáramlók – Dobák úr is bólogat – az illegális bevándorlók gyakorlatilag ellepték. Szerintem mindenki a budapestiek emlékezhetnek, hogy milyen körülmények között volt Budapest, a belváros hogy nézett ki és hogy ha megnézzük azokat a híradásokat, amelyek egyes nyugat-európai országok főbb városairól, nagyobb városairól szólnak, akkor azt gondolom, hogy amellettt hogy közös az álláspontunk, hogy van egy migrációs válság a világban, emellett ez eléggé, eléggé negatív hatással van Európára és az európai létre, de hogy egy-két dologra így egyenként is reflektáljak... Pákozdi József képviselő úr migráns kérdésben kétszer nyújtott be előterjesztést, amit Ön is tud, hogy azért nem szavaztunk meg, hiszen ugyanabban a tárgykörben már hoztunk Képviselő-testületi döntést, de hál'Istennek hogy ha ezzel is egyetért akkor most ezt is meg tudja szavazni, jobb később mint soha, én mindenképpen ezt mondom. Aztán képviselő társunk kérdezte, hogy hol van a Sorosterv, aztán Ő maga válaszolta meg gyakorlatilag helyettem is, hogy 2015-ben megszületett az az írás, ami gyakorlatilag pontokba szedve írja le, hogy vajon milyen eljárást kellene használni, vagy milyen eljárást kellene követni ebben az egész ügyben. Amit Tenk András az LMP képviselője elmondott, azzal én gyakorlatilag nagyrészt tudok azonosulni, nagyrészt tudok azonosulni, Ő volt az, aki kerekén összefoglalta, hogy milyen eredői vannak ennek a migrációs válságnak. Csak azt ne gondolja senki, hogy amikor ez a több millió ember megindul, ezek nem szervezetter teszik és nem is Soros György, hanem az a szellemiség, amit ő képvisel egészen pontosan és azok a szervezetek, amelyek az égisze alatt működnek pontosan azoktól érdemes szerintem Magyarországon és az Európai Unióban is aggódni. Hiszen mindez az illegális migráció támogatását szolgálva azt gondoljuk, hogy azt az irányt szolgálja, hogy megváltozzon Európa kultúrája és azt gondolom, hogy amikor az ellenzéki képviselők is arról beszéltek, hogy védjük meg a kultúránkat és az európai kultúrát akkor ezzel ilyen értelemben szerintem nincs is mit vitatkozni. Amit Horváth Gyula képviselő társunk és Szenteczky János is mondott az pedig abból a szempontból árulkodó, hogy én mondtam már a kérdésekre adott válasznál is, hogy én biztos vagyok benne és tartom Önöket olyannyira intelligensnek, hogy pontosan tudják, hogy mi a különbség a menekült, mi a különbség az illegális migráns és mi a különbség a kvóta migráns között. Ezt Önök is most gyakorlatilag itt megvilágították, hogy pontosan tudják és az Európai Unió határozatát is Képviselő úr ide idézte és Horváth Gyula képviselő úr is arról beszélt, hogy üdvözli a Kormánynak azt a humanitárius tevékenységét, amellyel a menekültekhez áll. Hát ezt teljesen alá tudom támasztani, hiszen a Magyar Kormány nem tesz mást, mint a Genfi Egyezmény hatálya alá helyezi magát, amely egy olyan közös értékrend aminek Magyarország is természetesen megfelel. Éppen ezért volt aki erre utalt, hogy a múltban is a jelenben is azok az emberek, akik menekültként érkeznek ide a Genfi Egyezmény joghatálya alatt és lefolytatják ellenük egyenként azokat az eljárásokat, amelynek a vége, ha jól tudom egy bírósági döntés és így kapják meg a menekültügyi státuszt, azokat nagyon kérek mindenkit, hogy ne keverjük össze

azokkal az emberekkel, akik áttörnek a határokat és mint a mi esetünkben 2015 nyarán gyakorlatilag elfoglalják a Keleti pályaudvart és környékét vagy pedig más nyugat-európai országokat elfoglalnak. Úgyhogy én azt gondolom, hogy azt gondolom, hogy abban a kérdésben, hogy migrációs válság van a világban azzal kapcsolatban egyetértünk viszont én polgármesterként semmi más nem tehetek és nem is vagyok hajlandó és nem is szeretnék más tenni, mint a csepelieket képviselem hiszen én erre esküdtem 2014-ben és ezt pedig nem kívánom senkinek a kedvéért megváltoztatni. Nem szeretném, hogy ha az európai identitásunk megváltozna, a magyar identitásunk megváltozna és azt gondolom, hogy amikor migráns kérdéssről van szó, akkor magam mögött tudhatom azoknak az embereknek is a támogatását akik 2014-ben más polgármestert szerettek volna ide, de már azt hiszem, hogy egészen világossá vált, hogy kik azok, akikre személyükben is és pártjukban is lehet számítani a magyar embereknek. Az pedig szerintem üdvözlendő, hogy Európában egyre több országban nyílik fel az emberek szeme és szerintem Magyarország ilyen szempontból is egy példamutató ország. Én azt kérem a Képviselő-testület tagjaitól, hogy ezt a felhívást, amelyet Szita Károly polgármester úr irányításával fogadtak el azok a polgármesterek, akik túlnyomó többségben vannak Magyarországon, akik mind abban érdekeltek, hogy megvédjék a településeiket, hiszen hogy ha a településeinket sem tudjuk megvédeni, hogyan tudnánk megvédeni Magyarországot. Én azt javaslom a Képviselő-testület tagjainak és kérem is, hogy legyenek szívesek és adott esetben még a saját elgondolt álláspontjukat is felülvizsgálva, a saját választói álláspontját legyenek szívesek képviselni és fogadjuk el közösen ezt a csatlakozást ehhez a felhíváshoz és tegyünk meg mindent annak érdekében, hogy Csepel olyan maradjon, mint amilyennek mi csepeliek szeretjük. Magyarország olyannak maradjon meg, mint amilyennek szeretjük és Európa is olyannak maradjon meg hosszú távon is, mint amilyennek mi megismertük. Köszönöm szépen, két határozati javaslat van, egyben fogunk róluk szavazni. Kérem, hogy most szavazzanak."

#### **14/2018. (I.24.) Kt.**

#### **HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete elutasítja a Soros-tervet, és azt, hogy Csepel közigazgatási területén bevándorlás-szervező irodát működtessenek.

##### **Határidő:**

azonnal

##### **Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

13 igen

1 nem

4 tartózkodás

**elfogadva**

#### **15/2018. (I.24.) Kt.**

#### **HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy csatlakozva a „Védjük meg településeinket, védjük meg hazánkat” elnevezésű felhíváshoz a településekre komoly fenyegetést jelentő tömeges betelepítés miatt felkéri Magyarország Kormányát, hogy ha kell jogszabályokkal lépjen fel a Soros-terv és a bevándorlás-szervező Soros-szervezetek ellen.

##### **Határidő:**

azonnal

##### **Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

13 igen  
1 nem  
4 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** „13 igen, 1 nem és 4 tartózkodással a Képviselő-testület elfogadta és a jegyzőkönyv kedvéért szeretném mondani, hogy Horváth Gyula képviselő úr a DK részéről nem vett részt a szavazáson és Hudák János képviselő úr a melyik párt... a Párbeszéd... a Párbeszéd képviselője nem vett részt a szavazáson. A Testület azonban elfogadta a csatlakozást. Köszönöm szépen.”

**Napirend 9. pontja:** (2. sz. előterjesztés)

**Javaslat a Fitt jövő Alapítvány részére ingyenes teremhasználat engedélyezésére a Családi Fitness Nap megrendezéséhez**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** megállapítja, kiegészítés, kérdés, hozzászólás nincs, majd a javaslatot szavazásra bocsátja.

**16/2018. (I.24.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Fitt jövő Alapítvány (székhely: 1212 Budapest, Komáromi utca 26.) részére a Nagy Imre Általános és Alapfokú Művészeti Iskolában ingyenesen – a rezi és egyéb költségek megtérítésétől is eltekintve – biztosítja a tornaterem és az ahhoz tartozó sportcélú kiszolgáló helyiségek használatát a Családi Fitness Nap 2018.03.24. napján 14:00-18:00 óra között megrendezéséhez. Továbbá felkéri a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt-t, hogy a Fitt jövő Alapítvánnyal kötendő ingyenes használati szerződést készítse elő. Valamint felkéri a Csepeli Városképf Kft-t, hogy vegyen részt a szervezési feladatok lebonyolításában.

**Határidő:**

2018. március 20.

**Felelős:**

Borbély Lénárd, polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Trefán László, vezérigazgató Csepeli

Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.

Vida István, igazgató Csepeli Városképf Kft.

18 igen  
0 nem  
1 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 18 igen, 0 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 10. pontja:** (3. sz. előterjesztés)

**Javaslat a nemzetiségi önkormányzatok működési feltételeinek 2018. évi biztosításáról szóló 2015. évi „Megállapodás”-ok felülvizsgálatára és hatályban tartására**

**Előterjesztő:** Ábel Attila alpolgármester

**Borbély Lénárd** megállapítja, kiegészítés, kérdés, hozzászólás nincs, majd a javaslatot szavazásra bocsátja.



**17/2018. (I.24.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 47/2015 (I.29.) Kt. számú határozata alapján - melyet a 93/2015 (II.26.) Kt. számú és a 19/2016 (I.26.) Kt. számú határozatokkal módosított, a 23/2017. (I.26.) Kt. számú határozattal hatályban tartott - a helyi nemzetiségi önkormányzatok képviselő-testületeivel megkötött Megállapodásokat hatályában változtatás nélkül fenntartja, a módosításukat nem kezdeményezi.

A Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármestert, hogy döntéséről a helyi nemzetiségi önkormányzatok elnökét tájékoztassa.

**Határidő:**

2018. február 2.

**Felelős:**

Borbély Lénárd, polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

dr. Szeles Gábor, jegyző

18 igen

0 nem

1 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 18 igen, 0 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 11. pontja:** (4. sz. előterjesztés)

**Javaslat a 2018. évi Igazgatási szünet időpontjának meghatározására**

**Előterjesztő:** dr. Szeles Gábor jegyző

**Borbély Lénárd** megállapítja, kiegészítés, kérdés, hozzászólás nincs, majd a javaslatot szavazásra bocsátja.

**18/2018. (I.24.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. kerület Csepel Önkormányzat Képviselő-testülete a 30/2012 (III.7) Kormányrendelet 13. §, valamint a 25/2014 (XI.28.) Önkormányzati rendelet 53. § (5) bekezdése alapján úgy dönt, hogy a polgármesteri hivatal 2018. évben a nyári időszakban július 30-tól augusztus 21-ig, a téli időszakban december 22-től 2019. január 2-ig igazgatási szünet miatt zárva tart. A testület felkéri a Jegyzőt, hogy a döntés végrehajtásához szükséges intézkedések megtételéről valamint a lakosság és a társszervek értesítéséről gondoskodjon.

**Határidő:**

2018. december 31.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

dr. Szeles Gábor jegyző

19 igen

0 nem

0 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 19 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 12. pontja:** (5. sz. előterjesztés)

**Javaslat a Polgármester 2018. évi szabadságának ütemezésére**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** megállapítja, kiegészítés, kérdés, hozzászólás nincs, majd a javaslatot szavazásra bocsátja.

**19/2018. (I.24.) Kt.**

## **HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete a közszolgálati tisztviselőkről szóló 2011. évi CXCV törvény 225/C § alapján úgy dönt, hogy Borbély Lénárd polgármester szabadsága ütemezését - mely szerint szabadságát a nyári és téli igazgatási szünet időszakában kívánja igénybe venni - jóváhagyja.

**Határidő:**

2018. december 31.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

19 igen

0 nem

1 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 19 igen, 0 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 13. pontja:** (12. sz. előterjesztés)

**Beszámoló a Képviselő-testület határozatainak végrehajtásáról**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** megállapítja, kiegészítés, kérdés, hozzászólás nincs, majd a három határozati javaslatot egyben szavazásra bocsátja.

**20/2018. (I.24.) Kt.**

## **HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- **a 389/2012. (VI.28.) Kt.** számú határozat végrehajtási határidejét **2018. december 31-re** módosítja.
- **a 668/2013. (X.25.) Kt.**, **a 669/2013. (X.25.) Kt.**, **a 670/2013. (X.25.) Kt.** számú határozatok végrehajtási határidejét **2018. december 31-re** módosítja.
- **a 9/2014. (I.20.) Kt.** számú határozat végrehajtási határidejét **2018. december 31-re** módosítja.
- **a 533/2014. (XI.27.) Kt.** számú határozat végrehajtási határidejét **2018. december 31-re** módosítja.
- **a 422/2015. (IX.24.) Kt.** számú határozat végrehajtási határidejét **2018. december 31-re** módosítja.
- **a 450/2015. (IX.24.) Kt.** számú határozat végrehajtási határidejét **2018. február 28-ra** módosítja.

- a 185/2016. (V.25.) Kt. számú határozat végrehajtási határidejét **2018. december 31-re** módosítja.
- a 205/2016. (V.25.) Kt. számú határozat végrehajtási határidejét **2018. június 30-ra** módosítja.
- a 244/2016. (VI.23.) Kt. számú határozat végrehajtási határidejét **2018. december 31-re** módosítja.
- a 266/2016. (VI.23.) Kt. számú határozat végrehajtási határidejét **2018. június 30-ra** módosítja.
- a 14/2017. (I.26.) Kt. számú határozat végrehajtási határidejét **2018. május 31-re** módosítja.
- a 147/2017. (IV.27.) Kt. számú határozat végrehajtási határidejét **2018. február 28-ra** módosítja.
- a 238/2017. (V.25.) Kt., a 251/2017. (VI.28.) Kt., a 252/2017. (VI.28.) Kt. és a 255/2017. (VI.28.) Kt. számú határozatok végrehajtási határidejét **2018. június 30-ra** módosítja.
- a 271/2017. (VI.28.) Kt. és 274/2017. (VI.28.) Kt. számú határozatok végrehajtási határidejét **2018. február 28-ra** módosítja.
- a 286/2017. (VI.28.) Kt. számú határozat végrehajtási határidejét **2018. március 31-re** módosítja.
- a 305/2017. (VII.14.) Kt. és 316/2017. (VIII.28.) Kt. számú határozatok végrehajtási határidejét **2018. június 30-ra** módosítja.
- a 314/2017. (VIII.28.) Kt. számú határozat végrehajtási határidejét **2018. április 30-ra** módosítja.
- a 391/2017. (XI.30.) Kt. számú határozat végrehajtási határidejét **2018. március 31-re** módosítja.
- a 423/2017. (XII.14.) Kt. számú határozat végrehajtási határidejét **2018. február 15-re** módosítja.
- a 424/2017. (XII.14.) Kt. számú határozat végrehajtási határidejét **2018. március 31-re** módosítja.

## 21/2018. (I.24.) Kt.

## HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 213/2017. (V.25.) Kt. számú határozatát akként módosítja, hogy a Budapesti Rendőr-főkapitányság számára elkülönített szabadidős járőri tevékenység 2016. évben fel nem használt része terhére, bruttó 1.282.500 Ft összegben a 1211 Budapest Szent Imre tér 23. szám alatti, **Budapest Rendőr-főkapitányság kezelésében lévő**, a XXI. kerületi Rendőrkapitányság által használt ingatlan **1 db irodahelyisége** átalakítását és berendezését különleges meghallgató szoba kialakítása céljából finanszírozza.

Jelen módosítás a határozat egyéb rendelkezéseit nem érinti.

**Határidő:**

azonnal

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Kasza Viktória irodavezető

13 igen

3 nem

4 tartózkodás

**elfogadva**

**22/2018. (I.24.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Képviselő-testület határozatainak végrehajtásáról szóló beszámolót elfogadja, valamint a felelősök figyelmét felhívja a még le nem járt határidejű határozatok végrehajtásának határidőben történő teljesítésére.

**Határidő:**

azonnal

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Kasza Viktória irodavezető

13 igen

3 nem

4 tartózkodás

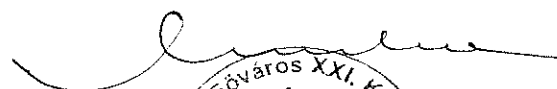
**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatokat 13 igen, 3 nem, 4 tartózkodás szavazattal elfogadta.

(A Képviselő-testület zárt üléssel folytatja munkáját, melyről külön jegyzőkönyv készül.  
- Jkv.író)

K.m.f.

  
**Borbély Lénárd**  
polgármester

  
**dr. Székely Gábor**  
jegyző

**A jegyzőkönyvet készítette:**

Fehér Lászlóné

Majorné Sándor Beáta

Négyesiné Mészáros Alexandra

Ujj Krisztina

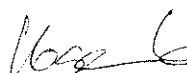
jkv. eleje, 1-7. napirend

8. napirend első rész

8. napirend második rész

9-13. napirendek

**A jegyzőkönyvet ellenőrizte:**

  
**Kasza Viktória**  
irodavezető

